

ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE DU CONSEIL DE QUARTIER DE LAIRET

PROCÈS-VERBAL de la quatrième assemblée régulière du conseil de quartier de Lairet, tenue le mercredi 10 juin 2020 à 19h, à huis clos, au moyen de la plateforme Zoom.

PRÉSENCES

Membres avec droit de vote :

M. Jean-François Vallée	Président
Mme Julie Tremblay-Potvin	Vice-présidente
Mme Adeline Lémeré-Lahaye	Secrétaire
M. Jacques Latulippe	Trésorier
Mme Catherine Bossé-Sabourin	Administratrice
Mme Claudette Arsenault	Administratrice
Mme Julie Poisson	Administratrice
M. Yan Turgeon	Administrateur

Il y a quorum

ABSENCES

M. Christian Émond	Administrateur
Mme Geneviève Hamelin	Conseillère municipale de Maizerets-Lairet

ÉTAIENT AUSSI PRÉSENTES

Mme Suzanne Verreault	Conseillère municipale de Limoilou
M. Daniel Leclerc	Conseiller en consultation publique
M. Sergio Avellan	Conseiller en urbanisme, Ville de Québec

En raison de la pandémie, les membres du conseil de quartier ont participé à une visioconférence à huis clos. Aussi, outre les personnes mentionnées, personne n'a assisté à la rencontre du 10 juin 2020.

ORDRE DU JOUR

- 20-04-01 **Ouverture de l'assemblée**
- 20-04-02 **Lecture et adoption de l'ordre du jour**
- 20-04-03 **Cooptation d'un administrateur**
- 20-04-04 **Consultation publique et information**
- Demande d'opinion au conseil de quartier au sujet des escaliers en marge avant et tabliers de manœuvre (R.C.A1V.Q.393)
- 20-04-05 **Période réservée aux conseillères municipales**
- 20-04-06 **Enjeux de quartier**
- 6.1 Retombées du tramway pour les commerces de la 1re Avenue
 - Traverses piétonnes de la 1re Avenue avec le tramway
 - Redistribution des débits véhiculaires
 - 6.2 Terrains d'Hydro-Québec
 - Zone d'intermodalité (projet de résolution)
 - 6.3 Rues familiales et actives
 - 6.4 Vélo-boulevard de la rue de la Ronde
 - 6.5 Promenades vertes
 - 6.6 Lairet en fleurs!
 - 6.7 Plan d'action en agriculture urbaine
- 20-04-07 **Budget d'initiatives- projets 2020**
- 7.1 Projets 2020
- 20-04-08 **Suivis des résolutions**
- 8.1 Demande d'implantation d'un feu piétonnier à l'intersection de l'avenue du Colisée et de la rue des Saules (Résolution 19-CA-25)
 - 8.2 Fréquence des passages des tramways sur la 1e avenue

- 20-04-09 **Comités**
- 9.1 Comité canin (aires d'exercices canins)
 - 9.2 Comité de travail sur la sécurité routière 18e Rue / 4e Avenue
 - 9.3 Comité de voisinage du réseau de transport structurant
 - 9.4 Comité-conseil « Mon environnement, ma santé »
 - 9.5 Comité des déplacements actifs et sécuritaires
 - 9.6 Comité de vigilance sur la gestion des matières résiduelles
 - 9.7 Comité de voisinage du nouveau complexe hospitalier du CHU
 - 9.8 Table de concertation vélo
- 20-04-10 **Consultations en cours**
- 10.1 Plan d'action en agriculture urbaine
 - 10.2 Politique de participation citoyenne
 - 10.3 PIIA de densification
- 20-03-11 **Fonctionnement**
- 11.1 Rapport annuel
 - 11.2 Adoption des procès-verbaux
 - 11.3 Correspondance
 - 11.4 Trésorerie
 - 11.5 Démission d'un administrateur
- 20-04-12 **Varia**
- 20-04-13 **Levée de l'assemblée**
-

20-04-01 OUVERTURE DE L'ASSEMBLÉE

M. Jean-François Vallée ouvre l'assemblée à 19h. Il souhaite la bienvenue aux membres.

20-04-02 LECTURE ET ADOPTION DU PROJET D'ORDRE DU JOUR

M. Jean-François Vallée fait la lecture de l'ordre du jour. Il suggère d'ajouter:

- Le point 6.8 concernant les rues partagées
- Le point 6.9 concernant le parc des Jaseurs
- Le point 6.10 concernant le racisme et le mouvement *Black lives matter*

M. Yan Turgeon propose de discuter, au point *Trésorerie*, d'un paiement du conseil à l'organisation Accès transports viables.

RÉSOLUTION CONCERNANT L'ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE

SUR PROPOSITION DE M. Jacques Latulippe DUMENT APPUYÉE PAR Mme Claudette Arseneault, IL EST RÉSOLU par le conseil d'administration et les membres du conseil de quartier de Lairet d'adopter l'ordre du jour tel que modifié.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

20-04-03 COOPTATION D'UN ADMINISTRATEUR

Aucun citoyen n'ayant soumis sa candidature, le point est reporté à la prochaine rencontre du conseil de quartier.

20-04-04 CONSULTATION PUBLIQUE

Demande d'opinion au conseil de quartier au sujet des escaliers en marge avant et tabliers de manœuvre (R.C.A1V.Q.393)

Un rapport de cette consultation est annexé au procès-verbal (voir *Annexe 1*).

C'est M. Sergio Avellan, conseiller en urbanisme à la Ville de Québec, qui présente aux administrateurs le projet visant à augmenter, dans certaines zones, les empiètements autorisés dans les marges avant par les escaliers, et à aménager un tablier de manoeuvre de camions sur la 1e Avenue et la 18e Rue.

Les administrateurs ont l'occasion de formuler leurs commentaires et de poser leurs questions relativement à la modification réglementaire présentée, avant de passer au vote.

20-04-05 PÉRIODE RÉSERVÉE AUX CONSEILLÈRES MUNICIPALES

Mme Suzanne Verreault prend la parole. Elle propose d'aborder les sujets dont elle veut discuter avec les membres lors des différents points de l'ordre du jour.

20-04-06 ENJEUX DE QUARTIER

6.1 Retombées du tramway pour les commerces de la 1^{re} Avenue

- Traverses piétonnes de la 1^{re} Avenue avec le tramway

Mme Julie Tremblay-Potvin mentionne que les plans ont changé: l'idée d'aménager un centre d'entretien du tramway sur les terrains d'Hydro-Québec a été abandonnée par la Ville. Celle-ci acquerra quand même les espaces vacants, qui pourront accueillir d'autres projets.

Les membres du conseil, comme Mme Suzanne Verreault, se réjouissent de cette nouvelle.

- Redistribution des débits véhiculaires

Comme le mentionne Mme Julie Poisson, le conseil de quartier aimerait que la Ville lui présente la manière dont elle a calculé la redistribution des débits véhiculaires. De cette manière, les administrateurs pourront réfléchir de manière éclairée et efficace aux impacts de la construction du tramway, et en discuter avec les citoyens lors des rencontres des comités de bon voisinage, qui furent, cela dit, repoussées à l'automne.

Mme Suzanne Verreault prend note de cette requête, dont elle fera le suivi.

M. Yan Turgeon pense que les citoyens de la rue des Chênes, particulièrement touchée par cette redistribution, pourraient être invités à la rencontre. Il en profite pour suggérer à la Ville d'aborder, lors de cette présentation, la question des traverses piétonnes et de la marchabilité du secteur.

Mme Suzanne Verreault rappelle que plusieurs des questions des administrateurs pourront trouver réponse lors de la conférence de presse du 11 juin prochain.

6.2 Terrains d'Hydro-Québec

- Zone d'intermodalité (projet de résolution)

À une question de Mme Claudette Arseneault, Mme Suzanne Verreault répond que les jardins communautaires situés sur les terrains vacants seront conservés.

6.3 Rues familiales et actives

Une voisine de Mme Julie Poisson se demande si elle peut réinstaller la bibliothèque de rue qu'elle aménage chaque année dans son secteur, considérant le contexte de la COVID-19. Mme Suzanne Verreault répond qu'il en est aussi de la responsabilité des citoyens de maintenir leur environnement conforme aux normes sanitaires en vigueur. Elle mentionne que la Ville n'interdit pas ce type d'initiative, mais s'appuie sur la responsabilité citoyenne.

À une question de Mme Julie Poisson, Mme Suzanne Verreault répond que la Ville pourra permettre la fermeture de rues pour l'organisation d'activités si les citoyens l'avertissent dix jours avant sa tenue. Elle mentionne aussi que la municipalité invite les résidents des rues sélectionnées (une rue par arrondissement) à lui soumettre des projets visant à ne permettre que la circulation locale sur une artère donnée (*slow street*). En d'autres termes, plusieurs avenues sont offertes aux citoyens qui voudraient faire vivre le projet de rues festives.

M. Yan Turgeon pense que la 2e Avenue pourrait bien se prêter à un projet de rue conviviale de type *slow street*. Des demandes ont également été déposées pour les rues des Saules Ouest et des Chênes. Mme Suzanne Verreault en fera le suivi.

Les citoyens qui voudraient suggérer des projets de rue partagée à la Ville peuvent le faire, jusqu'au 23 juin, en remplissant le formulaire offert sur le site Web participationcitoyenne.ville.quebec.qc.ca

Mme Suzanne Verreault se renseignera quant aux ressources matérielles ou financières mises à la disposition des citoyens parrainant un projet de rue partagée.

M. Daniel Leclerc mentionne que version finale du programme de rues partagées n'est toujours pas parue.

6.4 Vélo-boulevard sur la rue de la Ronde

M. Yan Turgeon invite les administrateurs à visiter la rue de la Ronde, où des aménagements de type *vélo-boulevard* ont été installés afin d'apaiser la circulation, dont des terre-pleins, un feu de circulation ainsi qu'un panneau d'arrêt.

Madame Suzanne Verreault se réjouit de la réaction des citoyens à ces nouveaux aménagements.

6.5 Promenades vertes

Mme Catherine Bossé-Sabourin mentionne qu'en raison de la pandémie, les rencontres du groupe des promenades vertes ont lieu de façon virtuelle. Chaque mois, une nouvelle thématique est proposée aux citoyens, qui peuvent, chaque semaine, jouir de nouvelles astuces pour réduire leurs déchets. Tous les vendredis, les membres peuvent partager leurs bons coups avec le groupe.

6.6 Lairer en fleurs!

En raison de la pandémie, ce n'est qu'un point de chute qui sera proposé aux citoyens désireux de s'inscrire au concours au moyen d'un formulaire papier. Les inscriptions Web, elles, vont déjà bon train.

La période de participation à Lairer en fleurs, dont la thématique 2020 est *la favorisation des insectes pollinisateurs*, a été prolongée d'un mois. Trois prix seront offerts aux grands gagnants du concours. Des surprises seront aussi données à différents participants ayant remporté, notamment, les prix *choix du public* et *le gazon ayant le plus de pissenlits*.

6.7 Plan d'action en agriculture urbaine

Une consultation publique a actuellement lieu. Celle-ci prendra fin le 24 juin. M. Jean-François Vallée invite les membres à y participer. Il salue d'ailleurs la qualité de cette consultation et des documents qui y sont associés.

6.8 Rues partagées

Aucun suivi.

6.9 Parc des Jaseurs

Mme Julie Tremblay-Potvin se demande si certains équipements pourraient être installés au parc des Jaseurs (équipement d'entraînement pour adulte, matériel pour améliorer l'agrément du lieu, etc.) Elle aimerait également savoir si la Ville pourrait imaginer des manières de couper le parc de l'autoroute. Mme Suzanne Verreault lui répond que la municipalité songe effectivement aux façons de rendre le lieu plus agréable. Un sondage pourrait être distribué aux citoyens, qui auraient ainsi l'occasion de faire part à la Ville de leurs idées. Elle ajoute que si la clôture séparant le parc de l'axe autoroutier n'appartient probablement pas à la municipalité, un projet de verdissement pourrait être mis sur pied afin d'atténuer ses effets négatifs sur le panorama.

Mme Suzanne Verreault pense que les administrateurs pourraient, au moyen d'une résolution, demander à la Ville d'aménager le parc des Jaseurs. Cette résolution pourrait également comprendre la vision de la vocation du parc par le conseil. Ainsi, la demande pourrait être intégrée au Programme triennal d'immobilisations.

M. Yan Turgeon pense que le conseil devrait d'abord faire parvenir à la municipalité une résolution en lien avec les terrains actuellement vacants d'Hydro-Québec. Mme Suzanne Verreault pense que deux résolutions pourraient être envoyées à la Ville, les deux espaces n'ayant pas la même envergure, ni la même *fonction*.

Mme Julie Poisson pense que le conseil pourrait rédiger, à l'attention de la Ville, un mémoire en lien avec l'habitation. Ainsi, les membres pourraient partager avec les acteurs municipaux leur vision du verdissement, de la densification et des parcs, notamment.

La conseillère mentionne que les consultations en lien avec la *Vision 1re Avenue* pourrait représenter l'occasion, pour des administrateurs, de faire part à la Ville de leurs aspirations quant aux terrains d'Hydro-Québec. Elle ajoute que le conseil pourrait se doter d'une vision de son quartier, d'un plan d'action.

Mme Julie Tremblay-Potvin rédigera une résolution concernant le parc des Jaseurs. M. Daniel Leclerc confirme que le parc appartient à l'appareil provincial.

6.10 Racisme et mouvement *Black lives matter*

Mme Julie Tremblay-Potvin se demande si les élus municipaux ont eu l'occasion de discuter du mouvement *Black lives matter* et de réfléchir à la

mise en place d'actions visant à s'attaquer au racisme. La vice-présidente mentionne que le quartier, qui accueille des gens de toutes nationalités, est tout particulièrement touché par le mouvement.

Mme Suzanne Verreault lui répond que la Ville a bel et bien réfléchi au mouvement, comme à l'intégration des personnes immigrantes. Des actions seront d'ailleurs annoncées au courant des prochains mois. M. Yan Turgeon ajoute que la municipalité en fait déjà beaucoup pour favoriser l'intégration des personnes issues de l'immigration.

À une question de Mme Julie Tremblay-Potvin, M. Daniel Leclerc répond que la Ville interpelle, la plupart du temps, des organismes regroupant des personnes immigrantes pour les consulter.

La vice-présidente pense que le conseil de quartier pourrait réfléchir à la mise en place d'un projet visant l'inclusion et l'intégration, entre autres, des nouveaux arrivants. À une question de Mme Julie Tremblay-Potvin, Mme Suzanne Verreault répond que la Ville accepte désormais les projets d'art urbain comme les murales. Un comité se consacre à l'étude et à l'approbation de ce type de projet. Mme Catherine Bossé-Sabourin mentionne qu'à Montréal, certaines artères sont ponctuellement fermées pour permettre aux citoyens de peindre dans les rues. Il s'agit de peinture temporaire qui est plus durable que la craie. Elle pense que les nouveaux arrivants pourraient être invités à participer à une activité de ce genre.

M. Yan Turgeon pense que la mise à jour de la Politique de participation publique pourrait représenter une bonne occasion de réfléchir à la manière dont peuvent être consultés les nouveaux arrivants. Mme Suzanne Verreault mentionne qu'une table de concertation municipale réfléchit déjà à cet enjeu. Elle prend toutefois note du commentaire de M. Yan Turgeon.

20-04-07 BUDGET D'INITIATIVES- PROJET 2020

7.1 Projets 2020

M. Jean-François Vallée invite les administrateurs qui voudraient présenter une demande au budget d'initiatives 2020 de lui en faire part. Mme Catherine Bossé-Sabourin voulait présenter au conseil un projet de conférences portant sur la consommation responsable. Elle devra, compte tenu des enjeux liés au

COVID, retourner à la planche à dessin. L'administratrice, en outre, s'interroge quant à la pertinence de poursuivre son travail. Elle n'a, pour le moment, déposé officiellement aucun projet.

M. Yan Turgeon pense qu'il est pertinent de poursuivre le projet, même si les activités doivent avoir lieu en ligne. Mme Julie Tremblay-Potvin pense que la situation pourrait changer d'ici l'automne. Peut-être les conférences pourraient-elles avoir lieu en plein air?

Mme Catherine Bossé-Sabourin exprime des craintes quant à la complexité du projet, considérant les mesures relatives au COVID. M. Yan Turgeon pense qu'une demande intégrant une phrase portant sur les mesures en lien avec la pandémie pourrait être présentée au budget d'initiatives. Ainsi, le conseil pourrait prévoir tant des activités en ligne qu'en personne.

Mme Catherine Bossé-Sabourin propose une résolution aux membres.

RÉSOLUTION 20-CA-21 CONCERNANT UNE DEMANDE AU BUDGET D'INITIATIVE POUR L'ORGANISATION D'UNE SÉRIE DE CONFÉRENCES SUR LA CONSOMMATION RESPONSABLE

- CONSIDÉRANT l'adoption, en janvier 2017, du Plan métropolitain de gestion des matières résiduelles de la communauté métropolitaine de Québec;
- CONSIDÉRANT que la Ville de Québec s'est dotée d'une Vision 2018-2028 pour une saine gestion des matières résiduelles avec pour objectif de valoriser 82 % des matières générées sur son territoire d'ici 2028.
- CONSIDÉRANT le projet de conférences/ ateliers sur la consommation responsable déposé par le conseil de quartier de Lairet, dans le cadre du projet des « Promenades Vertes », en vue d'inciter la population de Lairet à adopter des bonnes pratiques en matière de réduction à la source et de gestion des matières résiduelles.

SUR PROPOSITION DE Mme Catherine Bossé-Sabourin, DÛMENT APPUYÉE PAR Mme Claudette Arsenault, IL EST RÉSOLU PAR le conseil d'administration du conseil de quartier de Lairet d'inviter la Ville de Québec à octroyer 1500\$ du budget d'initiative pour la réalisation du projet de conférences/ ateliers sur la consommation responsable en annexe.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

20-04-08 SUIVIS DES RÉOLUTIONS

8.1 Demande d'implantation d'un feu piétonnier à l'intersection de l'avenue du Colisée et de la rue des Saules (Résolution 19-CA-25)

M. Jean-François Vallée rappelle que le conseil de quartier a jugé insatisfaisante la plus récente réponse à cette résolution. M. Daniel Leclerc a relancé les personnes concernées.

8.2 Fréquence des passages des tramways sur la 1e avenue

Mme Julie Tremblay-Potvin pense que des précisions pourraient être apportées à la réponse acheminée au conseil de quartier, notamment en ce qui concerne les conditions nécessaires à une plus haute fréquence de passage. Mme Suzanne Verreault lui répond que si la fréquence des passages du tramway, au début du projet est plus basse, elle sera appelée à devenir plus haute si les utilisateurs sont au rendez-vous, notamment. La conseillère rassure les membres: le projet s'adaptera à la demande.

Mme Julie Tremblay-Potvin réitère le souhait du conseil de voir le tramway passer plus fréquemment dans la basse-ville. Mme Adeline Lémeré-Lahaye partage son avis: elle pense que si la fréquence des passages doit être adaptée, elle devrait l'être à la baisse plutôt qu'à la hausse.

À une question de Mme Julie Poisson, Mme Suzanne Verreault répond qu'un comité pourrait effectivement être mis sur pied afin de concrétiser plus facilement les projets de corridor cyclable et de place éphémère du Patro Roc-Amadour, considérant la venue prochaine du tramway. La conseillère relancera les personnes concernées à la Ville.

20-04-09 COMITÉS

9.1 Comité canin (aires d'exercices canins)

Mme Catherine Bossé-Sabourin mentionne qu'elle en est toujours à trouver un espace pour aménager ce type d'aires d'exercices. Mme Suzanne Verreault se renseigne quant à la manière de trouver ces endroits. Elle discutera avec le responsable de ce dossier à la Ville.

9.2 Comité de travail sur la sécurité routière 18e Rue / 4e Avenue

Le conseil de quartier attend la convocation de la Ville au comité de travail. La rencontre pourrait avoir lieu mardi prochain. Cette rencontre visera à présenter aux membres un plan d'aménagement temporaire.

9.3 Comité de voisinage du réseau de transport structurant

La rencontre a été remise.

9.4 Comité-conseil « Mon environnement, ma santé »

Les activités du comité ont été mises sur pause en raison de la pandémie. Mme Julie Tremblay-Potvin mentionne que les plus récentes données ont été faussées en raison de la diminution de la circulation. Aussi, l'étude sera fort probablement prolongée. Plusieurs membres de l'équipe de Santé publique quitteront l'étude.

9.5 Comité des déplacements actifs et sécuritaires

Aucune rencontre n'a récemment eu lieu.

9.6 Comité de vigilance sur la gestion des matières résiduelles

Mme Adeline Lémeré-Lahaye mentionne que deux rencontres ont eu lieu. Elle explique que les travaux du centre de biométhanisation ont déjà commencé.

Mme Suzanne Verreault mentionne que lors de sa plus récente réunion, le comité a pu assister à une présentation du projet de centre de récupération des matières organiques. Les travaux commenceront d'ailleurs à la fin de l'été 2020. Elle ajoute que les gros objets (monstres) seront triés manuellement dès leur entrée au centre. Un deuxième tri, cette fois des objets plus petits comme les piles, aura aussi lieu.

9.7 Comité de voisinage du nouveau complexe hospitalier du CHU

M. Jean-François Vallée fait part aux administrateurs des suivis que lui a acheminés M. Christian Émond. Il mentionne:

- Qu'une nouvelle cheminée remplacera les quatre cheminées en place. Celle-ci rejettera des groupes électrogènes. Ce système sera surtout utilisé en cas de coupure d'électricité.
- Que le nouveau tracé proposé pour la piste cyclable longeant le complexe croise deux fois, bidirectionnellement, l'entrée du garage d'ambulance. La décision n'est toutefois pas définitive.

9.8 Table de concertation vélo

La Table attend la présentation des projets à venir par la Ville. Mme Suzanne Verreault rappelle que, depuis les dernières années, la municipalité a beaucoup investi dans son réseau cyclable.

20-04-10 CONSULTATIONS EN COURS

10.1 Plan d'action en agriculture urbaine

Aucun suivi.

10.2 Politique de participation citoyenne

M. Jean-François Vallée félicite M. Yan Turgeon pour la qualité de son mémoire.

10.3 PIIA de densification

M. Jean-François Vallée invite les membres à consulter le PIIA.

20-04-11 FONCTIONNEMENT

11.1 Rapport annuel

M. Yan Turgeon terminera le rapport dans les prochaines semaines.

11.2 Adoption des procès-verbaux

RÉSOLUTION 20-CA-22 CONCERNANT L'ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DU 12 FÉVRIER 2020

SUR PROPOSITION DE Mme Claudette Arseneault, DÛMENT APPUYÉE PAR M. Jacques Latulippe, IL EST RÉSOLU PAR le conseil d'administration d'adopter le procès-verbal de la rencontre du 12 février 2020.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

11.3 Correspondance

Aucun suivi.

11.4 Trésorerie

Le 31 mai, le solde du compte bancaire du conseil était de 4725,01\$.

RÉSOLUTION 20-CA-23 CONCERNANT LE PAIEMENT DE LA FACTURE D'ACCÈS TRANSPORTS VIABLES

SUR PROPOSITION DE M. Yan Turgeon, DÛMENT APPUYÉE PAR Mme Claudette Arsenault, IL EST RÉSOLU PAR le conseil d'administration du conseil de quartier de Lairet d'autoriser le paiement de 3842 \$ à l'organisation Accès transports viables pour le déploiement du projet Les explorateurs de Lairet.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

RÉSOLUTION 20-CA-24 CONCERNANT LE PAIEMENT DE LA SECRÉTAIRE DE RÉDACTION

SUR PROPOSITION DE M. Jean-François Vallée, DÛMENT APPUYÉE PAR Mme Claudette Arsenault, IL EST RÉSOLU PAR le conseil d'administration du conseil de quartier de Lairet d'autoriser le paiement de 95 \$ à Mme Jade Pelletier-Picard pour la rédaction du procès-verbal de l'assemblée publique du conseil de quartier de juin 2020.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

11.5 Démission d'un administrateur

Le conseil de quartier prend acte de la démission de M. Christian Émond. Il le remercie pour son implication.

20-04-12 VARIA

Aucun suivi.

20-04-13 LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE

RÉSOLUTION CONCERNANT LA LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE

SUR PROPOSITION DE Jacques Latulippe, DÛMENT APPUYÉE PAR M. Jean-François Vallée, IL EST RÉSOLU PAR le conseil d'administration du conseil de quartier de Lairet de lever l'assemblée à 21h47.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

Signé
Jean-François Vallée
Président

Signé
Adeline Lémeré-Lahaye
Secrétaire

ANNEXE 1- Rapport de consultation